



Совет Безопасности

Distr.: General
19 December 2012
Russian
Original: English

Заявление Председателя Совета Безопасности

На 6895-м заседании Совета Безопасности, состоявшемся 19 декабря 2012 года, в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного «Центральноафриканский регион», Председатель Совета сделал от имени Совета следующее заявление:

«Совет Безопасности решительно осуждает нападения и зверства, которые продолжает совершать «Армия сопротивления Бога» (ЛРА), и непрерывно совершаемые ЛРА нарушения международного гуманитарного права и прав человека, что представляет серьезную угрозу для гражданского населения, в частности женщин и детей, и имеет серьезные последствия для гуманитарной обстановки и прав человека, включая перемещение 443 000 человек в районах, затронутых действиями ЛРА. Совет осуждает также вербовку и использование детей, убийства и нанесение увечий, изнасилования, обращение в сексуальное рабство и другие акты сексуального насилия, а также похищения людей. Совет требует, чтобы ЛРА незамедлительно прекратила все нападения, в частности на гражданских лиц, настоятельно призывает лидеров ЛРА освободить всех, кто был похищен, и настаивает на том, чтобы все боевики ЛРА покончили с такой практикой, а также разоружились и демобилизовались.

Совет Безопасности вновь заявляет о своей поддержке Региональной стратегии Организации Объединенных Наций по устранению угрозы со стороны ЛРА и последствий ее деятельности и настоятельно призывает незамедлительно осуществить пять стратегических направлений деятельности, указанных в стратегии. Совет настоятельно призывает Отделение Организации Объединенных Наций для Центральной Африки (ЮНОЦА), политические и миротворческие миссии Организации Объединенных Наций в регионе и другие соответствующие структуры Организации Объединенных Наций координировать их усилия по осуществлению этой стратегии, в соответствующих случаях и в пределах своих мандатов и возможностей, а также призывает международное сообщество оказывать сильную помощь в достижении этих стратегических целей. Совет настоятельно призывает далее ЮНОЦА продолжать играть ключевую роль в координации такой деятельности. Совет просит Генерального секретаря представить Совету не позднее 28 февраля 2013 года приоритизированный и поэтапный план осуществления в поддержку Региональной стратегии Организации Объединенных Наций, в котором должны быть четко



распределены функции между всеми компонентами международной системы и организациями системы Организации Объединенных Наций. Совет просит также, чтобы в плане осуществления были определены ключевые проекты, способствующие реализации приоритетных мероприятий в рамках стратегии.

Совет Безопасности вновь заявляет о своей поддержке Региональной совместной инициативы Африканского союза против ЛРА и настоятельно призывает продолжать добиваться ее введения в действие и осуществления. Совет Безопасности настоятельно призывает все правительства в регионе выполнить свои обязательства в рамках Региональной совместной инициативы и предлагает соседним государствам сотрудничать с ней. Совет предлагает также всем государствам региона принять меры по обеспечению того, чтобы ЛРА не могла безнаказанно действовать на их территории. Совет Безопасности настоятельно призывает также незамедлительно заключить соглашение о концепции операций для Региональной целевой группы Африканского союза. Совет призывает также Африканский союз, государства, затронутые ЛРА, и международное сообщество взаимодействовать для обеспечения ресурсов, необходимых для успешной реализации. Совет подчеркивает необходимость того, чтобы все военные действия против ЛРА осуществлялись в соответствии с применимыми нормами международного права, включая международное гуманитарное право, права человека и беженское право, и при минимальном риске нанесения ущерба гражданскому населению в этих районах. Совет призывает далее все правительства в регионе, действуя в рамках этой инициативы, продолжать активизировать свои усилия и сотрудничество в целях ликвидации исходящей от ЛРА угрозы.

Совет отмечает и высоко оценивает важность предпринимаемых МООНСДРК усилий по борьбе с ЛРА, в том числе в виде организации учебной подготовки и мер по укреплению потенциала ВСДРК, поддержку, оказываемую Объединенному информационно-оперативному центру (ОИОЦ), и осуществление программы РДРРР, стимулирующей и облегчающей дальнейшее дезертирство из рядов ЛРА.

Совет Безопасности приветствует активное сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в деле противодействия угрозе, исходящей от ЛРА, и рекомендует продолжать его. Совет рекомендует Специальному посланнику Африканского союза (АС) Франсиско Мадейре и Специальному представителю Генерального секретаря по Центральной Африке и главе ЮНОЦА Абу Мусе и впредь действовать в контакте с правительствами стран региона, в том числе посредством созыва совещания высокого уровня с участием затронутых стран, в целях дальнейшего укрепления их сотрудничества.

Совет Безопасности подчеркивает, что государства несут главную ответственность за защиту гражданских лиц в регионе, затронутом ЛРА. Совет высоко оценивает в этой связи усилия, уже предпринятые Центральноафриканской Республикой (ЦАР), Демократической Республикой Конго (ДРК), Республикой Южный Судан и Угандой в целях ликвидации угрозы, создаваемой ЛРА, и настоятельно призывает эти страны и другие страны региона и дальше предпринимать усилия в этом направлении. Со-

вет отмечает, что мандат Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) и Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане (МООНЮС) заключается в том, чтобы оказывать помощь в защите гражданских лиц в затронутых ЛРА районах в их соответствующих странах, и настоятельно призывает их продолжать предпринимать усилия по выполнению этого мандата, а также мандата Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД) и Объединенного представительства Организации Объединенных Наций по миростроительству в Центральноафриканской Республике (ОПООНМЦАР) в целях осуществления сотрудничества и обмена информацией об угрозе, которую ЛРА представляет для региона. Совет подчеркнул необходимость укрепления трансграничной координации и обмена информацией между этими миссиями, а также между всеми другими сторонами в регионе в целях более эффективного выявления предполагаемых передвижений ЛРА и неминуемых угроз нападения с ее стороны. Совет приветствует предпринимаемые местными и международными сторонами усилия для создания более эффективных сетей обмена информацией с использованием высокочастотных радиостанций и других средств связи в целях поддержки усилий по защите в одном из самых удаленных регионов мира.

Совет Безопасности принимает к сведению выраженную в докладе Генерального секретаря растущую обеспокоенность по поводу сообщений о присутствии ЛРА в районе Кафия Кинги и его окрестностях, который оспаривается Суданом и Южным Суданом, вблизи границы с ЦАР. Совет также выражает обеспокоенность по поводу непрекращающихся сообщений о нападениях ЛРА в ЦАР — в западных районах вплоть до Бангасу — и в ДРК. Совет призывает миссии Организации Объединенных Наций в регионе и Региональную целевую группу Африканского союза совместно отслеживать такие сообщения и выработать общую оперативную картину расположения ЛРА в регионе. Совет также призывает Организацию Объединенных Наций и Африканский союз провести совместное расследование по вопросу о сетях снабжения и возможных источниках незаконного финансирования ЛРА, включая сообщения об ее участии в браконьерской охоте на слонов и связанной с этим незаконной торговле.

Совет Безопасности с удовлетворением отмечает значительное увеличение числа лиц, сбежавших или дезертировавших из ЛРА за последние месяцы, и решительно поддерживает непрекращающиеся усилия по поощрению дезертирства путем распространения листовок, трансляции специальных радиопрограмм и создания безопасных пунктов сбора. Совет призывает оставшихся боевиков ЛРА покинуть ее ряды и принять участие в процессе разоружения, демобилизации, репатриации, расселения и реинтеграции (РДРРР). Совет настоятельно призывает МООНСДРК, Объединенное представительство Организации Объединенных Наций по миростроительству в Центральноафриканской Республике (ОПООНМЦАР), МООНЮС и другие структуры Организации Объединенных Наций в затронутом ЛРА регионе продолжать взаимодействовать с региональными силами и неправительственными организациями в целях поощрения дезертирства и поддержки процесса РДРРР по всему региону, затронутому

ЛРА. Совет приветствует проведение 30 ноября 2012 года в Аддис-Абебе (Эфиопия) симпозиума высокого уровня по разоружению, демобилизации, репатриации, расселению и реинтеграции боевиков ЛРА и настоятельно призывает миссии в регионе безотлагательно осуществить стандартные оперативные процедуры, конкретно касающиеся РДРРР бывших боевиков ЛРА. Принимая во внимание ограниченность ресурсов, Совет особенно настоятельно призывает Специального представителя Генерального секретаря Мусу и ЮНОЦА разработать совместно с ОПООНМЦАР план действий по расширению поддержки, оказываемой Объединенным представительством процессу РДРРР в ЦАР. Совет призывает международных партнеров оказать, в случае необходимости, дополнительную стратегическую поддержку.

Совет Безопасности высоко оценивает усилия международных доноров по оказанию гуманитарной помощи населению, пострадавшему от ЛРА, в ЦАР, ДРК и Республике Южный Судан. Совет приветствует шаги, предпринятые для применения более активного, всеобъемлющего и предусматривающего более широкую роль региона подхода к урегулированию гуманитарной ситуации, включая оказание помощи жертвам сексуального насилия и других нападений, и настоятельно призывает добиваться дальнейшего прогресса в этом направлении. Совет вновь требует, чтобы все стороны создавали условия для безопасного и беспрепятственного доступа гуманитарных организаций к гражданскому населению в соответствии с международным правом, включая применимые нормы международного гуманитарного права, и руководящими принципами оказания гуманитарной помощи. Совет выражает обеспокоенность по поводу отсутствия регулярного гуманитарного доступа ко многим пострадавшим от ЛРА общинам в ЦАР и ДРК, главным образом по причине слабой инфраструктуры, и рекомендует расширить усилия Организации Объединенных Наций и поддержку международных доноров в деле обеспечения гуманитарного доступа.

Совет Безопасности напоминает о том, что до сих пор не исполнены выданные Международным уголовным судом ордера на арест Джозефа Кони, Окота Одхиамбо и Доминика Онгвена, которых обвиняют, в частности, в военных преступлениях и преступлениях против человечности, включая убийства, изнасилования и вербовку детей путем похищения, и призывает все государства сотрудничать с властями Уганды и Международным уголовным судом для обеспечения исполнения этих ордеров и предания правосудию тех, кто несет ответственность за зверства.

Совет Безопасности просит Генерального секретаря регулярно информировать его о деятельности ЮНОЦА, ходе осуществления Региональной стратегии и усилий, предпринимаемых с этой целью как миссиями в регионе, так и другими соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций, в том числе посредством представления до 15 мая 2013 года единого доклада по ЮНОЦА и ЛРА».